

**Customs Notice No. (06/2022) on**

**Temporary Suspension of Export and Re-Export  
of Wheat and Wheat Flour**

Pursuant to the Federal Authority for Identity, Citizenship, Customs and Ports Security's letter Ref No. (857/2022) dated 15/06/2022, and the attached thereto Ministry of Economy letter Ref No. (2022/715) dated 14/06/2022, as well as the enclosed Ministerial Decision No. 72 of 2022 on Temporary Suspension of Export and Re-Export of Wheat and Wheat Flour outside the country;

**The following has been decided:**

**Treatment of wheat and wheat flour products of  
Indian origin  
Article (1)**

a. It is hereby banned to export or re-export wheat and wheat flour originating from the Republic of India, which were imported into the country, including to free zones, after the date of May 13, 2022. The ban applies to all wheat varieties and products classified under the following HS codes in the GCC Common Customs Tariff:

Heading No.	Description	HS Code
1001	Wheat	10011900: Durum wheat 10019910: Normal wheat 10019920: Thin wheat
1101	Wheat flour	11010010: Wheat flour

**إعلان جمركي رقم (2022/06)**

**بشأن وقف تصدير وإعادة تصدير القمح (الحنطة)  
ودقيق القمح بشكل مؤقت خارج الدولة**

بناء على كتاب الهيئة الاتحادية للهوية والجنسية والجمارك وأمن المنافذ رقم (هـ أ ج/ق ج/ط/857/2022) المؤرخ 2022/06/15، ومرفقه كتاب وزارة الاقتصاد رقم (م.و.ز.إ.م.م.ض/2022/715) المؤرخ 2022/6/14، ومرفقه قرار وزارة الاقتصاد رقم (72) لسنة 2022، في شأن وقف تصدير وإعادة تصدير القمح (الحنطة) ودقيق القمح بشكل مؤقت إلى خارج الدولة،

**فقد تقرر ما يلي:**

**معاملة منتجات القمح ودقيق القمح ذات منشأ  
جمهورية الهند  
المادة (1)**

أ. يُحظر تصدير وإعادة تصدير القمح (الحنطة) ودقيق القمح ذات منشأ جمهورية الهند المستوردة إلى الدولة بما في ذلك المناطق الحرة بعد تاريخ 13 مايو 2022، على جميع الأصناف المنصوية تحت رمز النظام المنسق من التعرفة الجمركية الموحدة، وفقاً للبنود الموضحة في الجدول أدناه:

رقم البند	الوصف	رمز النظام المنسق
1001	قمح (حنطة)	10011900: قمح صلب 10019910: قمح عادي 10019920: قمح رفيع
1101	دقيق القمح (حنطة)	11010010: دقيق القمح

b. The companies wishing to export/re-export wheat and wheat flour products of Indian origin described in the table set out in Paragraph (a) above, which were imported into the country before 13 May 2022, must submit a request to the Ministry of Economy to obtain permission to export outside of the UAE. They must produce all supporting documents that help verify the details of the relevant shipment in terms of its origin, date of transaction, and any other documents that the Ministry may require in this regard.

ب. على الشركات التي ترغب في تصدير أو إعادة تصدير الأصناف المذكورة في الجدول المبين بالفقرة (أ) من هذه المادة ذات منشأ جمهورية الهند والمستوردة إلى الدولة قبل تاريخ 13 مايو 2022، أن تتقدم إلى وزارة الاقتصاد من أجل طلب الحصول على إذن تصدير خارج الدولة مؤيداً بكل الوثائق والمستندات التي تساعد على التحقق من البيانات المتعلقة بالشحنة المراد تصديرها من حيث المنشأ وتاريخ المعاملة وأية متطلبات أخرى قد تطلبها وزارة الاقتصاد بهذا الخصوص.

### Treatment of wheat and wheat flour products of non-Indian origin Article (2)

### معاملة منتجات القمح ودقيق القمح من غير منشأ جمهورية الهند المادة (2)

The companies wishing to export/re-export wheat and wheat flour products of non-Indian origin described in the table set out in Article (1) herein, are required to submit a request to the Ministry of Economy to obtain permission for export outside the country. Such request must be supported by all documents that help verify the origin of the shipment intended for export/re-export.

على الشركات التي ترغب في تصدير أو إعادة تصدير الأصناف المذكورة في الجدول المشار إليه في المادة رقم (1) من هذا الإعلان ولا يكون منشأها جمهورية الهند أن تتقدم إلى وزارة الاقتصاد من أجل الحصول على إذن تصدير خارج الدولة مؤيداً بكل الوثائق والمستندات التي تساعد على التحقق من منشأ الشحنة المراد تصديرها خارج الدولة.

### Export permit for wheat and wheat flour products Article (3)

### إذن تصدير منتجات القمح ودقيق القمح المادة (3)

- a. The export permit issued by the Ministry of Economy shall be valid for 30 days from the date of issuance and must be submitted to Dubai Customs via electronic clearance systems in order to complete the procedures for exporting the shipment out of the UAE.
- b. The request for such permit is to be submitted to the Ministry of Economy's Anti-Injurious Practices Department through e-mail at [antidumping@economy.ae](mailto:antidumping@economy.ae) or directly by visiting the Ministry headquarters.

- أ- يكون إذن التصدير الذي تُصدره وزارة الاقتصاد صالحاً لمدة 30 يوماً من تاريخ صدوره ويجب تقديمه لجمارك دبي عبر أنظمة التخليص الإلكترونية لاستكمال الإجراءات الجمركية لتصدير الشحنة إلى خارج الدولة.
- ب- يتم تقديم الطلب إلى إدارة مكافحة الممارسات الضارة في التجارة الدولية التابعة لوزارة الاقتصاد من خلال البريد الإلكتروني [antidumping@economy.ae](mailto:antidumping@economy.ae) أو مباشرة لدى وزارة الاقتصاد.

### Term of Application

#### Article (4)

The procedures stipulated in the Ministry of Economy's Decision No. 72 of 2022 shall be in force for a period of four (4) months effective from 6<sup>th</sup> June 2022. Unless repealed by a further ministerial decision, the term period shall be extendable automatically.

### مدة التطبيق

#### المادة (4)

يتم تطبيق الإجراءات المنصوص عليها في قرار وزارة الاقتصاد رقم (72) لسنة 2022 لمدة أربعة (4) أشهر اعتباراً من تاريخ 2022/06/06، وتكون هذه المدة قابلة للتمديد بشكل تلقائي، ما لم يصدر قرار بإلغاء العمل به.

### Publication and Implementation

#### Article (5)

This Notice shall come into force from the date of issuance. All concerned departments must take the necessary measures to implement its provisions in their respective area of competence.

### النشر والتنفيذ

#### المادة (5)

يعمل بهذا الإعلان اعتباراً من تاريخ صدوره وعلى كافة الإدارات المعنية اتخاذ الإجراءات اللازمة لتنفيذ ما ورد فيه كل فيما يخصه.

Ahmed Mahboob Musabih  
Director General

أحمد محبوب مصبح  
المدير العام



Issued on: 30/06/2022

صدر بتاريخ: 2022/06/30